

Agintariak eta Langileria

Prestatu eta trebatzeko ikastaroak

HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE
ETA IKERKETA SAILA

5763

EBAZPENA, 2010eko azaroaren 2koa, Hezkuntzako sailburuordearena, 2011 urtean irakasleen hizkuntza-eskakizunak egiaztatzeko azterketetarako deia egiten duena.

47/1993 Dekretuak (1993-04-02ko EHAA) irakasleen HE1 eta HE2 hizkuntza-eskakizunak ezarri zituen. Gero, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuaren 1994ko urtarrilaren 10eko Aginduak (1994-01-26ko EHAA) Irale programaren ebaluazioa eta hizkuntza-eskakizunen azterketetako edukia eta forma arautu zituen. 1995eko apirilaren 10eko Aginduak (1995-05-11ko EHAA) eta 1998ko urriaren 22koak (1998-11-05eko EHAA) azterketaldi mota desberdinen kalifikazio-sistemak ezarri zituzten. Era berean, apirilaren 5eko 66/2005 Dekretuak (2005-04-14ko EHAA) HLEA hizkuntza-eskakizuna sortu eta arautzen du Hezkuntza Bereziko lanlegepeko heziketa-langileentzat.

Honako Ebazpen honen xede nagusia irakasleen hizkuntza-eskakizunak egiaztatzeko azterketen deialdia egitea da 2011. urterako.

Horregatik guztiatgatik, honako hau

EBATZI DUT:

1. artikulua.– Ebazpen honen xedea irakasleen HE1, HE2 eta HLEA hizkuntza-eskakizunak egiaztatzeko azterketen deia egitea da 2011 urterako, unibertsitateaz kanpoko irakaskuntzan.

2. artikulua.– Hezkuntza Sailak, 2011. urtean zehar hizkuntza-eskakizunen deialdi itxi bat egingo du, Iralen liberatuta dauden ikasketariei zuzendua eta deialdi ireki bat. Deialdi bakoitzeko matrikulazio-baldintzak Ebazpen honetan zehazten dira. Deialdi itxiak bi azterketaldi izango ditu, bat ekainean eta bestea irailean.

3. artikulua.– Hizkuntza-Eskakizunen deialdi itxian ondoko ikasketariei matrikulatu behar izango dute: 2010-2011 ikasturtean Irale programan dagokion amaierako ikastaro-mota bat egiteko liberatutako ikasketariei, hau da U2koak eta 3000koak HE1erako, U3koak edo 5000koak HE2rako eta 4000koak HLEArako. Horretaz gain, kasuan kasuko azterketan

Autoridades y Personal

Cursos de Formación y Perfeccionamiento

DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN,
UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

5763

RESOLUCIÓN de 2 de noviembre de 2010, de la Viceconsejera de Educación, por la que se convocan pruebas para la acreditación de perfil lingüístico del profesorado durante el año de 2011.

El Decreto 47/1993 (BOPV de 02-04-1993) estableció los perfiles PL1 y PL2 del profesorado. Posteriormente, la Orden del Consejero de Educación, Universidades e Investigación de 10 de enero de 1994 (BOPV de 26-01-1994) reguló la evaluación del Programa Irale y el contenido y la forma de las pruebas de acreditación de perfil lingüístico. Las Ordenes de 10 de abril de 1995 (BOPV de 11-05-1995) y de 22 de octubre de 1998 (BOPV de 05-11-1998) configuraron el sistema de calificación de los diferentes tipos de convocatorias. Asimismo, el Decreto 66/2005 de 5 de abril (BOPV de 14-04-2005) crea y regula el perfil lingüísticos HLEA para el personal laboral educativo de Educación Especial.

El objetivo fundamental de la presente Resolución es convocar las pruebas de acreditación de perfil lingüístico del profesorado para el año 2011.

Por todo ello,

RESUELVO:

Artículo 1.– Es objeto de la presente Resolución convocar pruebas para la acreditación de los perfiles lingüísticos del profesorado PL1, PL2 y HLEA para 2011, en la enseñanza no universitaria.

Artículo 2.– El Departamento de Educación realizará durante el año 2011 una convocatoria restringida de exámenes, dirigida a los cursillistas liberados en Irale, y una convocatoria libre. Las condiciones de matriculación para cada tipo de convocatoria se establecen en esta Resolución. La convocatoria restringida tendrá dos tandas de examen, una en junio y otra en septiembre.

Artículo 3.– Deberán matricularse en la convocatoria restringida de perfiles lingüísticos aquellos cursillistas del Programa Irale liberados de docencia en el curso 2010-2011 para la realización de la modalidad formativa terminal correspondiente, es decir, quienes cursan U2 o 3000 al PL1, quienes cursan U3 o 5000 al PL2 y, quienes cursan 4000 al HLEA. Así mismo,

matrikulatzeko aukera izango dute 3300, 4300, 5300 edo N040 ikastaro-mota egiten ari diren ikasketariak, baldin eta azterketa eguna baino lehen 450 orduko txanda osoa tarteko etenik gabe ikasi izana egiaztatzen badute.

4. artikulua.— Deialdi irekian matrikulatu ahal izango dira Euskal Autonomia Erkidegoan irakasle edo heziketa-lanean aritzeko 2010-2011 ikasturteko hautespen-prozesu publikoetan parte hartzen dutenak, beren deialdiaren baldintzen barnean, eta prozesu horiek finkatzen dituzten arauen arabera, hizkuntza-eskakizunen bat egiaztatu behar dutenak. Hautespen-prozesuen deialdia beranduegi deitzen bada izangaiek hizkuntza-eskakizunen azterketetara joan ahal izateko, berariazko azterketak egin ahal izango dira geroago, deialdi irekiaren esparruan.

5. artikulua.— Hezkuntza Bereziko HLEA eskakizunerako honako hauek matrikulatu ahal izango dira: 4. artikuluan aipatuez gain, Gizarteratzeko edota Haur Hezkuntzako Goi Mailako Teknikari titulazioa edo baliokidea dutenak, bai eta Fisioterapeuta, Gizarte-langile, Lanbidezko Terapeuta eta Zeinu Hizkuntzako Interprete titulazioa dutenak ere. Era berean Euskal Autonomia Erkidegoan Hezkuntza Bereziko lan-legepeko heziketa-langile bezala aritzen direnak eta arlo horretan indarrean dagoen ordezkapen-zerrendan daudenak ere.

6. artikulua.— HE2ko deialdi irekirako honako hauek ere egin ahal izango dute matrikula: 4. artikuluan aipatzen direnez gain, Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitatez kanpoko ikastetxe publikoetan edo pribatu baimenduetan 2009-2010 edo 2010-2011 ikasturteetan zerbitzuak egin dituzten irakasle eta heziketa-langileak, Haur Hezkuntzako lehen zikloa ematen duten zentroak barne direlarik. Era berean, matrikulatzeko aukera izango dute beste Autonomia erkidegoetan irakaslanean ari diren karre-rako funtzionarioek edo berriro laneratzeko eskubidea dutenak eta EAEko irakaskuntza publikoko indarreko ordezkapen-zerrendetan dauden irakasleak. Zerbitzu-egiteari dagokionez, aski izango da egun bateko zerbitzua egin izana, 2009ko irailaren 1etik matrikula egunera arte.

7. artikulua.— HE1eko deialdi irekirako honako hauek egin ahal izango dute matrikula: 4., 5. eta 6. artikuluek harrapatzen dituzten pertsonak gain, irakaslan edo heziketa-lanerako beharrezko titulazioa dutela erakusten dutenak. HE1eko azterketari-nahiek

tendrán opción de matricularse para el examen correspondiente aquellos cursillistas de las modalidades 3300, 4300, 5300 o N040 con la condición de certificar haber cursado la tanda completa de 450 horas de duración cursadas de forma no fraccionada con anterioridad a la fecha de examen.

Artículo 4.— Podrán examinarse en la convocatoria libre para la acreditación de perfiles lingüísticos aquellas personas que participen en los procesos selectivos públicos para el acceso a la función docente o educativa correspondientes al curso 2010-11 y que, de acuerdo con las normas reguladoras de los mismos, precisen la acreditación del perfil lingüístico, dentro de las condiciones de la convocatoria correspondiente. Si la convocatoria de los procesos selectivos se produce en una fecha que por tardía imposibilite a los opositores acudir a la convocatoria libre de perfiles, se podrán efectuar posteriormente exámenes específicos de perfil encuadrados en la convocatoria libre.

Artículo 5.— Podrán matricularse en la convocatoria libre de perfil HLEA para el personal laboral educativo de Educación Especial, además de los comprendidos en el artículo 4, aquellas personas que acrediten estar en posesión de la titulación de Técnico Superior de Integración Social, de Educación Infantil o sus respectivos equivalentes, así como las titulaciones de Fisioterapeuta, Trabajo Social, Terapeuta Ocupacional e Interprete de Lengua de Signos. Asimismo podrán matricularse para dicho examen aquellas personas que acrediten prestar sus servicios como personal laboral educativo de Educación Especial en la Comunidad Autónoma Vasca o bien encontrarse en la relación vigente de candidatos a sustituciones de este personal.

Artículo 6.— Podrán matricularse en la convocatoria libre para la acreditación de PL2, además de los comprendidos en el artículo 4, todo el personal educativo y docente que haya prestado servicios durante los cursos académicos 2009-2010 o 2010-2011 en centros educativos no universitarios, públicos o privados autorizados, de la Comunidad Autónoma Vasca, incluidos los centros que imparten el primer ciclo de Educación Infantil. Asimismo, tendrán opción a matricularse los funcionarios docentes de carrera que desarrollen su labor educativa en otras Comunidades Autónomas, así como aquellos profesores que tengan derecho a reincorporarse y aquel personal docente y educativo que se encuentre en la relación vigente de candidatos a sustituciones de la enseñanza pública de la CAV. A efectos de prestación de servicios será suficiente la prestación de dicho servicio al menos durante un día a partir del 1 de septiembre de 2009 hasta el día de la matrícula.

Artículo 7.— En el caso del perfil PL1, podrán matricularse en la convocatoria libre para la acreditación de PL1, además de las personas comprendidas en los artículos 4, 5 y 6, todos aquellos que acrediten poseer la titulación necesaria para la función docente

Maisu, Lizentziatu, Diplomatu, Gizarteratzeko edo Haur Hezkuntzako Goi Mailako Teknikari, edo irakasle eta heziketa-lanerako balio duen tituluaren jabe izan beharko dute. Izangaiok, Maisuak, Pedagogian Lizentziatuak, Haur Hezkuntzako Teknikariak eta 5. artikuluan aipatutako titulazioak izan ezik, titulazio hauetariko bat izan beharko dute: Didaktika Espezializazioko Titulua (TED), Pedagogia Gaitasuneko Ziurtagiria (CAP), irakaskuntzan gaitzeko Master Titulu Ofiziala ondoko lanbideetan jarduteko balio duena: DBHko irakaslea, Batxillergokoa, Lanbide Heziketako eta Hizkuntzen Irakaskuntza, edo baliokidea.

8. artikulua.— Arau orokor gisa, deialdi itxian hizkuntza-eskakizun jakin baterako matrikulatzen diren pertsonak ezin izango dira matrikulatu eskakizun horretarako deialdi irekian 2011ko urte berean, salbu eta langileen hautespen-prozesu publikoen datek hala aholkatu eta Hezkuntza Sailburuordetzak espresuki hala erabakitzen badu.

9. artikulua.— Arau orokor gisa, izangaiak hizkuntza-eskakizun bakar batean matrikulatu ahal izango dira deialdi bakoitzaren barnean, alegia bai deialdi irekian eta bai itxian. Langileriaaren hautespen-prozesuetan irizpide berbera aplikatuko da, prozesuaren araudiak beste zerbait ezartzen ez badu.

10. artikulua.— Deialdi irekian matrikultzeko eskabide normalizatua egin beharko da internet bidez, helbide honetan (www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/euskara). Horrez gainera, Hezkuntza Ordezkaritzan dokumentazio gehigarria aurkeztu beharko da: NANaren fotokopia, titulazio akademikoaren, Pedagogia Gaitasuneko Ziurtagiriaren (CAP) edo baliokidearen fotokopia konpultsatuak eta egindako zerbitzuen egiaztagiria. EAEko irakaskuntza publikoko zein pribatuko langile finkoek ez dute dokumentazio gehigarririk aurkeztu beharko, baldin eta datu horiek Hezkuntza Sailean jasoak agertzen badira. Nolanahi ere, sare pribatuko pertsonal tenporalaren kasuan edota dokumentazio hori Ordezkaritzan ez dagoen beste kasu batzuetan, interesatuak agiri horiek aurkeztu egin beharko ditu matrikula gauzatzeko. Izenematea bide telematikoz egin izanak ez du esan nahi gainerako dokumentazio guztia Hezkuntzako Lurralde Ordezkaritzan aurkeztu behar ez denik.

11. artikulua.— Irale programan liberatuta dauden irakasleak deialdi itxian matrikultzeko prozedura Iraleko irakastegiek egingo dute. Aldiz, 3300, 4300, 5300 edo N040 ikastaroetako ikastaroetakoek Hezkuntzako Lurralde Ordezkaritzan aurkeztu beharko dute beren eskabidea.

o educadora. Los aspirantes al PL1 deberán acreditar estar en posesión del título de Maestro, Licenciado, Diplomado, Técnico Superior en Integración Social, en Educación Infantil, o titulación que habilite para el trabajo docente o educativo. Igualmente los candidatos, con excepción de los Maestros, Licenciados en Pedagogía, Técnicos en Educación Infantil y las titulaciones citadas en el artículo 5, deberán estar en posesión de alguna de las siguientes titulaciones: Título de Especialización Didáctica (TED), Certificado de Aptitud Pedagógica (CAP), Título Oficial de Master que habilita para el ejercicio de las profesiones de profesor de Educación Secundaria Obligatoria, Bachillerato, Formación Profesional y Enseñanza de Idiomas o certificación equivalente.

Artículo 8.— Con carácter general, salvo en los casos en que las fechas de los procesos selectivos de personal así lo aconsejen y expresamente lo decida la Viceconsejería de Educación, las personas que se matriculen para la acreditación de un perfil en la convocatoria restringida no podrán matricularse en la convocatoria libre del mismo año 2011 para ese perfil.

Artículo 9.— Con carácter general, los candidatos deberán matricularse en un sólo perfil lingüístico dentro de cada una de las convocatorias, bien sea la convocatoria libre o bien sea la restringida. En los procesos selectivos de personal se seguirá el mismo criterio, salvo cuando la normativa del proceso establezca otra cosa.

Artículo 10.— Para formalizar la matrícula en la convocatoria libre se deberá realizar la inscripción de mediante internet (www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/euskara). Adicionalmente se deberá presentar en la correspondiente Delegación Territorial de Educación la siguiente documentación: fotocopia del DNI, fotocopias compulsadas de la titulación académica, del Certificado de Aptitud Pedagógica o equivalente y acreditación de los servicios prestados. El personal fijo que presta sus servicios tanto en la red educativa pública como en la privada de la CAPV estará exento de presentar dicha documentación siempre que esos datos consten en el Departamento de Educación. Por el contrario, en el caso del personal temporal de la red privada u otros casos en los que tales datos no consten en la Delegación, los interesados deberán presentarla para formalizar la matrícula. La inscripción por vía telemática no exime de la obligatoriedad de presentar el resto de documentación en la correspondiente Delegación de Educación en el plazo reglamentario.

Artículo 11.— La matriculación de los profesores liberados en el Programa Irale para la convocatoria restringida será realizada por los centros de capacitación idiomática de Irale. Quienes cursen las modalidades 3300, 4300, 5300 o N040 deberán presentar la solicitud en la Delegación Territorial de Educación.

12. artikulua.– a) Interesdunek lekuan lekuko Hezkuntza Ordezkaritzara zuzenduko dute matrikula. Matrikulatzeko epea 2011ko urtarrilaren 10ean ireki-ko da eta hil horretako 19an itxiko.

b) Deialdi itxiko ikasketarien matrikulazioa epe horretan bertan egin beharko da, edota urtarrilean liberatu eta hamabost eguneko epean.

13. artikulua.– Aurreko artikuluan ezarritako matrikulazio-epeaz gain, Euskal Autonomia Erkidegoan irakasle edo heziketa-langileen hautespenez probetara 2011n aurkeztzen diren izangaiek proba horietarako izen-emate nagusiarekin batera egingo dute hizkuntza-eskakizunen probetarako izen-ematea, beren deialdiren baldintzen barnean.

14. artikulua.– Hizkuntza-Eskakizunen azterketen ebaluazio-irizpide orokorrak Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuaren 1994ko urtarrilaren 10eko Aginduarien I. eranskinean ezarritakoak izango dira (1994-01-26ko EHAA). Bere aldetik, HLEA hizkuntza-eskakizunean apirilaren 5eko 66/2005 Dekretuan (2005-04-14) ezarritako irizpideak jarraituko dira.

15. artikulua.– Deialdi itxirako kalifikazio-sistema Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuaren 1995eko apirilaren 10eko Aginduan ezarritakoa izango da (1995-05-11ko EHAA). Deialdi irekian, berriz, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuaren 1998ko urriaren 22ko Aginduan (1998-11-05eko EHAA) ezarritako kalifikazio-sistema aplikatuko da. HLEAko azterketaren eskema eta kalifikazio-sistemari dagokionez, zati idatzian lehen hizkuntza-eskakizuneko eskemari jarraituko zaio eta ahozkoan bigarren eskakizunekoari.

16. artikulua.– Era berean, arau nagusi horiek garatze eta zehazte aldera, Azterketa-batzorde Bateragileak ezartzen dituen orientabide eta irizpideak bere horretan jarraituko dira.

17. artikulua.– Azterketak egiteko lekuak, egunak eta orduak, bai deialdi irekirako eta bai itxirako, Sailaren webgune ofizialean argitara emango dira: www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/euskara.

18. artikulua.– Deialdi itxira aurkezteko obligazioa duen ikasketariren batek azterketaren idatzizko zatira ezin joana izango balu eta behar bezala justifikatuko balu, Euskara Zerbitzuak arrazoi horiek balioetsiko ditu eta ikasketari horri hurrengo deialdi itxian azterketa egiteko aukera eman ahal izango dio. Ezin joana ahozko azterketaren kasuan bada, azterketaldi bereko beste egun bat erabiltzeko aukera hobetsiko da, azterketa-batzordeak horretarako egokiera ikusiz gero. Hurrengo txandarako erreserbaren eskabidea azterketa aurretik egin beharko da edota ezin-etorria

Artículo 12.– a) Los interesados deberán dirigir la matrícula a las Delegaciones Territoriales de Educación. El plazo de matrícula se abrirá el día 10 de enero de 2011 y concluirá el día 19 de ese mismo mes.

b) La matriculación de los candidatos pertenecientes a la convocatoria restringida deberá realizarse en dicho plazo o en la primera quincena tras la liberación de enero.

Artículo 13.– Con independencia del plazo de matriculación establecido en el artículo anterior, los candidatos que se presenten en 2011 a procesos selectivos de personal docente o educativo de la Comunidad Autónoma del País Vasco realizarán la inscripción para las pruebas de perfil junto con la inscripción general en los correspondientes procesos selectivos, y en las condiciones previstas en los mismos.

Artículo 14.– Los criterios generales de evaluación para los exámenes de perfil serán los establecidos en el anexo I de la Orden de 10 de enero de 1994, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación (BOPV de 26-01-1994). Para el HLEA, a su vez, se seguirán los criterios establecidos en el Decreto 66/2005 de 5 de abril (BOPV de 14-04-2005).

Artículo 15.– El sistema de calificación de la convocatoria restringida corresponderá a lo establecido en la Orden de 10 de abril de 1995, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación (BOPV de 11-05-1995). La convocatoria libre, a su vez, se regirá por el sistema de calificación establecido en la Orden de 22 de octubre de 1998, del Consejero de Educación, Universidades e Investigación (BOPV de 05-11-1998). El esquema y sistema de calificación de la fase escrita del HLEA corresponderán al esquema del perfil 1 y los de su fase oral al perfil 2.

Artículo 16.– Asimismo, con objeto de desarrollar y concretar dichas normas se seguirán las orientaciones y criterios complementarios que al efecto establezca el Tribunal Coordinador.

Artículo 17.– Los lugares, fechas y horarios para la realización de los exámenes, tanto en la convocatoria libre como en la restringida, se harán públicos en la página oficial del Departamento (www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/euskara).

Artículo 18.– En el caso de que algún cursillista con obligación de presentarse al examen de convocatoria restringida no pueda presentarse a la prueba escrita del examen y lo justifique apropiadamente, el Servicio de Euskera valorará esas circunstancias y decidirá si el cursillista tiene la oportunidad de realizar el examen en la siguiente convocatoria restringida. Cuando la imposibilidad de presentarse corresponda a la prueba oral, se priorizará la utilización de otro día dentro de la misma convocatoria. La solicitud para la reserva de la próxima convocatoria se efectuará

gertatu den azterketa-egunetik hasi eta hamabost egun naturaleko epean.

19. artikulua.— Aurkeztu diren azterketarien kalifikazioak Hezkuntza Sailaren webgune ofizialean emango dira argitara. Bestalde, hizkuntza-eskakizunen bat lortu dutenen datuak Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Saileko ziurtagirien fitxategian integratuko dira eta pertsona horiek ziurtagiria eskuratu ahal izango dute Hezkuntza Ordezkaritzetan.

20. artikulua.— Lortutako emaitzarekin konforme ez badago, azterketari orok dauka dagokion idatzizko erreklamazioa aurkezteko eskubidea, emaitzak argitara eman eta hiru laneguneko epean, bere kalifikazioa berrikusteko. Horretarako, dagokion Batzordeko lehendakariarengana zuzendu beharko du eta erreklamazioa lurraldeko Hezkuntza-ordezkaritzan entregatu. Azterketa Batzordeak hilabeteko epean erantzun beharko die erreklamazioei, berrikustearen ondoriozko kalifikazioak Hezkuntza Ordezkaritzetan erakutsiko direlarik zerrenda baten bidez. Era berean, Azterketa Batzordeak gutun pertsonal bidez erantzun ahal izango die hala deritzen erreklamazioei.

21. artikulua.— 1.— Azterketetan iruzur egiten edo eragiten duen edozein azterketari, edota bidezko ez diren laguntzak erabiltzen dituen, prozesutik baztertuta geldituko da eta ordura arteko kalifikazioak baliogabetuta geldituko dira, bere jarduerak sor ditzakeen erantzukizunez gain.

2.— Azterketari bat baztertzeko erabakia lurraldeko azterketa-batzordearen lehendakariari dagokio edozein azterketatan, bertan dauden batzordekideen proposamenez, interesatuari entzun ondoren.

22. artikulua.— 1.— Azterketa-material guztiak, alegia idatzizko erantzunak, zintan jasotako grabazioak eta partezko zein guztizko emaitzak, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailak gordeko ditu, emaitzak argitara eman eta handik urte beteko epean guxtienez.

2.— Aipatutako materialak isilpean daudela garrantzatu beharko da, eta ezin izango da horien kopiarik egin, azterketa-batzordeen balioespen-lanerako eta gainerako zereginetarako ez bada.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.— Ahalmena ematen zaio Hezkuntza Berriztatzeko Zuzendaritzari Ebazpen honetan ezarritakoa garatzeko neurriak har ditzan.

con anterioridad al examen o en el plazo de quince días naturales contados a partir del día en que concurrió la imposibilidad de presentarse.

Artículo 19.— Las calificaciones de aspirantes presentados a examen se publicarán en el sitio web del Departamento. Los datos de aquellos candidatos que hayan obtenido un determinado perfil quedarán registrados en el fichero de certificaciones del Departamento de Educación, Universidades e Investigación. Los interesados podrán recoger el certificado en la correspondiente Delegación Territorial.

Artículo 20.— En caso de disconformidad con el resultado obtenido en alguna de las pruebas, todo aspirante tendrá derecho a formular por escrito, en el plazo de 3 días hábiles a partir de la publicación de los resultados, la reclamación correspondiente para la revisión de su calificación. A tal efecto deberá dirigirse al presidente del Tribunal Examinador correspondiente, presentando su reclamación en la Delegación de Educación de dicho Territorio. El tribunal deberá publicar en un plazo no superior a un mes las calificaciones resultantes de la revisión de los exámenes en lista que será expuesta en las Delegaciones territoriales de Educación. Así mismo el tribunal podrá responder mediante carta personalizada a las reclamaciones que considere oportuno.

Artículo 21.— 1.— Todo candidato que efectúe o induzca a fraude durante las pruebas, al igual que quien se valga de ayudas ilícitas, quedará excluido del desarrollo del proceso y las calificaciones que hubiere obtenido hasta la fecha quedarán anuladas, sin perjuicio de las responsabilidades a que su actuación diere lugar.

2.— La resolución de exclusión de un candidato en cualquiera de las pruebas corresponde al presidente del tribunal territorial, a propuesta de los miembros del mismo que estén presentes, previa audiencia al interesado.

Artículo 22.— 1.— El Departamento de Educación, Universidades e Investigación archivará al menos durante un año, a partir de la publicación de los resultados, todos los materiales de examen de cada prueba: respuestas escritas, grabaciones en cinta, resultados parciales y globales.

2.— Se garantizará en todo momento la confidencialidad de los citados materiales, no pudiéndose extraer copia de los mismos, salvo para las valoraciones y demás cometidos propios de los tribunales examinadores.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.— Se autoriza al Director de Innovación Educativa a adoptar las medidas encaminadas a desarrollar lo dispuesto en la presente Resolución.

Bigarren.— Ebazpen hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunetik hasita jarriko da indarrean.

Hirugarrena.— Ebazpen honen aurka gorako errekurtoa aurkeztu ahal izango zaio Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa sailburuari, argitara eman eta hurrengo egunetik hasi eta hilabeteko epean.

Vitoria-Gasteiz, 2010eko azaroaren 2a.

Hezkuntzako sailburuordea,
M.^a ANTONIA OZCARIZ RUBIO.

Segunda.— La presente Resolución surtirá efecto el día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Tercera.— Contra la presente Resolución podrá interponerse recurso de alzada ante la Consejera de Educación, Universidades e Investigación en el plazo de un mes a partir del día siguiente al de su publicación.

En Vitoria-Gasteiz, a 2 de noviembre de 2010.

La Viceconsejera de Educación,
M.^a ANTONIA OZCARIZ RUBIO.